

2018/08/21 P:\117036.001\200-CONTENU\35-DESSINS\EC\QU-721198-E-01.DWG

NOTES :

- ENTRÉE ÉLECTRIQUE 200A EXISTANTE ET MESURAGE HQ.
EXISTING 200A MAIN ELECTRICAL ENTRANCE AND HQ MEASUREMENT.
- PANNEAU DE DISTRIBUTION ÉLECTRIQUE EXISTANT DE TRANSPORT CANADA, 120/240V.
EXISTING TRANSPORT CANADA ELECTRICAL PANELBOARD, 120/240V.
- PANNEAU DE DISTRIBUTION ÉLECTRIQUE EXISTANT DE LA VILLE, 120/240V.
EXISTING LOCAL COUNCIL'S ELECTRICAL PANELBOARD, 120/240V.
- CANALISATION SOUTERRAINE DU FEU D'ATTERRAGE À ABANDONNER
EXISTING UNDERGROUND DUCT TO COASTAL LANDING LIGHT TO ABANDON
- PUITS DE TIRAGE EXISTANT À DÉMANTÉLER.
EXISTING PULLING PIT TO DISMANTLE.
- PUITS DE TIRAGE EXISTANT À CONSERVER.
EXISTING PULLING PIT TO KEEP.
- PRISE(S) DE COURANT EXISTANTE(S) (INCLUANT SON ALIMENTATION) À DÉMANTÉLER JUSQU'AU PANNEAU ÉLECTRIQUE.
EXISTING ELECTRICAL OUTLET(S) (INCLUDING ITS POWER CABLE) TO DISMANTLE TO PANEL BOARD.
- FEU D'ATTERRAGE EXISTANT À DÉCONNECTER. TOUR RETIRÉE PAR L'ENTREPRENEUR CIVIL.
EXISTING COASTAL LANDING LIGHT TO DISCONNECT. TOWER REMOVED BY CIVIL CONTRACTOR.
- TREUIL ÉLECTRIQUE ET CONTACTEUR EXISTANTS À DÉMANTÉLER. POTENCE RETIRÉE PAR L'ENTREPRENEUR CIVIL.
EXISTING HOIST AND CONTACTOR TO DISMANTLE. JIB REMOVED BY CIVIL CONTRACTOR.

- FÛT ET LUMINAIRE À TÊTE COBRA (INCLUANT SON ALIMENTATION) EXISTANTS À DÉMANTÉLER.
EXISTING LIGHT POLE AND 400 W HPS FLOOD LIGHT FIGTURE (INCLUDING ITS POWER CABLE) TO DISMANTLE.
- FÛT ET PROJECTEUR 400 W HPS EXISTANTS À CONSERVER.
EXISTING LIGHT POLE AND 400 W HPS FLOOD LIGHT TO KEEP.
- FÛT ET PROJECTEUR 400 W HPS (INCLUANT SON ALIMENTATION) EXISTANTS À DÉMANTÉLER.
EXISTING LIGHT POLE AND 400 W HPS FLOOD LIGHT TO DISMANTLE.
- POTEAU DE BOIS ET PROJECTEURS EXISTANTS À CONSERVER.
EXISTING WOODEN POLE AND FLOOD LIGHTS TO KEEP.
- PANNEAU DE DISTRIBUTION ÉLECTRIQUE EXISTANT, 12 CCT, 100A, 120/240V, À DÉMANTÉLER.
EXISTING ELECTRICAL PANELBOARD, 12 CCT, 100A, 120/240V, TO DISMANTLE.
- PANNEAU DE DISTRIBUTION ÉLECTRIQUE EXISTANT, 8 CCT, 125A, 120/240V, À CONSERVER.
EXISTING ELECTRICAL PANELBOARD, 8 CCT, 125A, 120/240V, TO KEEP.

BAIE DES CHALEURS
CHALEUR BAY



1: 350

LÉGENDE / LEGEND

- | | | | |
|--|---|--|--|
| | PONTONS DE BOIS
WOODEN PONTOON | | LAMPADAIRE ET MASSIF (NOUVEAU)
LIGHT POST AND CONCRETE BASE (NEW) |
| | PALAN ET TREUIL ÉLECTRIQUE
HOIST AND ELECTRICAL WINCH | | LAMPADAIRE ET MASSIF (EXISTANTS)
LIGHT POST AND CONCRETE BASE (EXISTING) |
| | PUITS DE TIRAGE EXISTANT
EXISTING PULL PIT | | LAMPADAIRE ET MASSIF À ENLEVER ET À RÉCUPÉRER
LIGHT POST AND CONCRETE BASE TO REMOVE AND RECYCLE |
| | LUMINAIRE(S) SUR POTEAU DE BOIS
STREET LIGHT ON WOODEN POLE | | LAMPADAIRE ET MASSIF DE LA VILLE (NOUVEAU)
LOCAL COUNCIL'S LIGHT POST AND CONCRETE BASE (NEW) |
| | TRANCHÉE AVEC CANALISATIONS ÉLECTRIQUES EXISTANTE
EXISTING TRENCH WITH ELECTRICAL CONDUITS | | NOUVELLE BORNE LUMINEUSE DE LA VILLE
LOCAL COUNCIL'S NEW BOLLARD LIGHT |
| | FEU D'ATTERRAGE EXISTANT
EXISTING LAND-FALL LIGHT | | NOUVEAU MASSIF DE FONDATION OU SUPPORT DE BOIS TRAITÉ SOUS PRESSION
NEW CONCRETE BASE OR PRESSURE-TREATED WOODEN POST |
| | NOUVEAU PANNEAU DE DISTRIBUTION PS-03
NEW PANELBOARD PS-03 | | MASSIF DE FONDATION EXISTANT
EXISTING CONCRETE BASE |
| | PANNEAU DE DISTRIBUTION EXISTANT
EXISTING PANELBOARD | | LIGNE ÉLECTRIQUE AÉRIENNE
OVERHEAD LINE |
| | ÎLOT DE SERVICES
SERVICE KIOSK | | NOUVELLE TRANCHÉE AVEC CANALISATIONS ÉLECTRIQUES
NEW TRENCH WITH ELECTRICAL CONDUITS |

CONDUITS							
125	115	100	90	75	63	50	32
EXISTANT EXISTING	AJOUTER TO ADD	TO REMOVE	TO REPLACE	OBSTRUCTED	ABANDONNÉ ABANDONED	PRÉSENCE DE CÂBLE CABLE IN USE	

POUR SOUMISSION

révisions revisions	description	date
01	SOUMISSION RÉVISÉE	2018 10-30
00	POUR SOUMISSION	2018 10-12
0C	POUR COMMENTAIRES 95%	2018 09-28
0B	POUR COMMENTAIRES 80%	2018 09-07
0A	POUR COMMENTAIRES 50%	2018 08-27

A no. du détail
detail no.
B no de la feuille où détail exigé
sheet no. where detail required
C no. de la feuille où détaillé
sheet no. where detailed

Projet PÊCHES ET OCÉANS CANADA
FISHERIES AND OCEANS CANADA
CARLETON (GASPÉSIE)
RECONSTRUCTION DU QUAI
DE CARLETON-SUR-MER
RECONSTRUCTION OF THE WHARF
OF CARLETON-SUR-MER

Dessin MARITIME
MARINE
ÉTAT DES LIEUX ET DÉMOLITION
VUE EN PLAN
EXISTING CONDITIONS
AND DEMOLITION
PLAN VIEW

Conçu par Date	DANIEL SIMÉON, ing. (2018/08/20)	Designed By (2018/08/20)
Dessiné par Date	ÉRIC MARTEL, dao (2018/08/20)	Drawn By (2018/08/20)
Approuvé par Date	DANIEL SIMÉON, ing. (2018/10/12)	Approved By (2018/10/12)
Soumission	ELISABETH MARCEAU, ing., M. Sc. Administrateur de projets	Tender Project Manager
No du projet Norda Stelo	Project no. 117036.001 MPO	Project no. 721198 DFO
Nom du fichier QU-721198-E-01.DWG	File name	No de classement File no.
No de plan ou dessin QU-721198-E-01	Drawing or plan no	No de la feuille E01 Sheet no.